

**Zeitschrift:** Revue suisse : la revue des Suisses de l'étranger  
**Herausgeber:** Organisation des Suisses de l'étranger  
**Band:** 28 (2001)  
**Heft:** 5

**Rubrik:** Mosaïque

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## PERSONNALITÉS

**Samuel Brawand**, ancien guide et politicien, s'est éteint à l'âge de 103 ans dans sa commune de Grindelwald, dans l'Oberland bernois. Comme alpiniste, il avait participé à la première ascension de l'Eiger par l'arête Mettellegi en 1921. Sa carrière politique l'a conduit au gouvernement cantonal bernois en 1947, où il souffla au Jurassien Georges Moeckli la direction des travaux publics, ce qui déclencha l'*«affaire jurassienne»*. Il a également été conseiller national socialiste de 1955 à 1967 et directeur du Chemin de fer Berne-Lötschberg-Simplon (BLS).



L'ambassadeur de Suisse à Berlin, **Thomas Borer**, s'est vu décerner par la Société carnavalesque d'Aix-la-Chapelle le titre honorifique de «*Ritter wider dem tierischen Ernst*» (pourfendeur du sérieux animalier) pour l'humour et l'humanité dont il fait preuve dans l'exercice de sa fonction.

Après s'être donné un nouveau président en la personne du conseiller aux Etats thurgovien Philipp Stähelin, le parti démocrate-chrétien suisse s'est donné un nouveau secrétaire général en la personne de **Reto Nause**, jeune politicien qui s'est fait remarquer dans les campagnes électorales dans son canton d'Argovie.

Le Tessinois **Pietro Veglio** (57 ans) prendra la place de Matthias Meyer le 1<sup>er</sup> avril 2002 dans le fauteuil de directeur exécutif suisse à la Banque mondiale à Washington.



Suisse d'adoption, le violoniste et chef d'orchestre **Tibor Varga** a fêté ses 80 printemps

## Ciao Frauenfeld

Le plus grand festival de musique en plein air de Suisse, «Out in the Green», à Frauenfeld, a cessé d'exister. Son organisateur est en faillite. La plus grande manifestation musicale en plein air est maintenant le Paléo Festival Nyon, qui en est à sa 26e édition et attire plus de 200 000 spectateurs.

Le 4 juillet dernier, un jour après l'ouverture de la 38<sup>e</sup> édition du festival musical qui porte son nom en Valais et qui fait une large place aux jeunes talents. D'origine hongroise, Tibor Varga a fui son pays en 1947 et s'est établi à Grimisuat, en Valais, en 1966.

L'Union suisse des transports publics s'est dotée d'un service de conciliation neutre et indépendant. Les médiateurs auxquels peuvent s'adresser les usagers sont les anciennes conseillères nationales **Rose-Marie Ducrot** (pour la Suisse romande) et **Cornelia Füeg** (pour la Suisse alémanique) et l'ancien conseiller aux Etats **Renzo Respini** (pour la Suisse italienne). 

## Le plus grand bateau solaire du monde

Le plus grand bateau solaire du monde a été inauguré officiellement à Biel au début du mois de juillet dernier et il a effectué sa course inaugurale sur le lac de Biel. MobiCat – il s'agit d'un catamaran – est un bateau à passagers électro solaire destiné à la navigation intérieure. D'une longueur de 33 m et d'une largeur de 11 m, il peut transporter jusqu'à 250 personnes à une vitesse de croisière de 15 km/h. L'énergie d'entraînement est fournie par des modules solaires à rendement élevé montés sur le toit. Ce bateau solaire n'est pas engagé dans le trafic de ligne sur le lac de Biel, mais il est à la disposition de sociétés, qui peuvent le louer. Il fera partie de la flotte d'Expo.02. Les 2

millions de francs nécessaires à sa construction ont été apportés par différents sponsors privés, ainsi qu'avec le soutien de l'Office fédéral de l'énergie. 

### Journalist/Buchautor

sucht für ein Porträtbuch Ausländer aus der Schweiz mit einer spannenden Geschichte. Bitte schreiben Sie mir ein paar Zeilen.  
Freue mich, von Ihnen zu hören!

#### Philipp Dreyer

Mühlebachstrasse 30  
CH-8008 Zürich  
E-mail: phdreyer\_press@yahoo.com

## EN BREF

**DISPARITÉS SALARIALES:** les salaires des employés de bureau n'ont augmenté que de moins d'un pour cent par an depuis 1998, alors que ceux des hauts cadres ont progressé de 11 à 21 pour cent l'année dernière, selon une enquête de la Société suisse des employés de commerce.

**BILATÉRALES 2:** de nouvelles négociations bilatérales entre la Suisse et l'Union européenne ont débuté en juillet dernier. Elles concernent les domaines nouveaux de la lutte contre la fraude douanière, de la statistique, de l'environnement et des produits agricoles transformés.

**ABB LICENCIE:** le groupe helvético-suédois ABB a annoncé la suppression de 12 000 de ses 160 000 emplois dans le monde. Motif invoqué: des conditions du marché difficiles. ABB a vu son bénéfice chuter de 76% au 1<sup>er</sup> semestre 2001 et les commandes ont baissé de 7% en un an.

**CONTRATS GAGNÉS:** le groupe bernois Ascom a décroché deux importants contrats à Milan et à Berlin. Dans la capitale allemande, il s'agit d'adapter les billetteries des transports publics dans l'optique de l'introduction de l'euro et à Milan de réaliser un nouveau système de titres de transport.

**SERVICE LONG:** 226 jeunes gens ont entamé à Payerne et à Moudon la première école de recrues en service long. Ils accompliront l'ensemble de leurs obligations militaires en un bloc de dix mois.

**FRANCOPHONIE:** la Suisse a remporté trois médailles de bronze – deux en judo et une en beach-volley féminin (discipline de démonstration) aux quatrièmes Jeux de la Francophonie à Ottawa. Désireuse d'ac-

### Point de vue

«Savez-vous pourquoi un conseil fédéral suisse n'a pas besoin de garde du corps? Parce qu'ici, chacun sait que même après un attentat, rien ne changerait dans la politique du pays.»

L'ex-conseiller fédéral Otto Stich dans la «Weltwoche»

## Le drapeau de l'OSE en berne



Depuis le 11 septembre, même en Suisse, rien n'est plus comme avant. La réalité a rejoint, ce jour-là, la fiction des films hollywoodiens. Toutes les stations de radio et de télévision ont interrompu leurs programmes. La Suisse a eu le souffle coupé. Les attaques contre les USA nous ont frappés en plein cœur.

*Le drapeau qui flotte devant le Secrétariat des Suisses de l'étranger a été mis en berne. A Zurich, un manifestant a inscrit sur sa veste: «nous sommes tous Américains». Nous sommes surtout tous vulnérables. Et nous sommes inquiets pour la paix.*

*A l'heure de mettre sous presse la Revue Suisse, nous ne connaissons pas le nombre des victimes suisses. Mais de nombreux Suisses ont perdu un parent, un ami ou une connaissance dans cet effroyable acte de terrorisme et beaucoup ont subi également des dommages matériels. Nous sommes profondément touchés par ces événements. Les collaborateurs de l'Organisation des Suisses de l'étranger sont proches de leurs compatriotes dans le monde entier non seulement par leur travail, mais par leur cœur. Nous voulons témoigner notre profonde sympathie à tous ceux qui ont été plongés dans le deuil et ont subi des dommages par suite de cet attentat incompréhensible.*

**Georg Stucky**  
Président de l'Organisation des Suisses de l'étranger

croître son engagement dans la Francophonie, la Suisse envisage de se porter candidate à l'organisation des Jeux de la Francophonie en 2009.

**CHÈRE VOITURE:** les Suisses ont acheté 315 398 nouvelles voitures l'an passé, 0,8% de moins qu'en 1999. Ils ont déboursé pour cela un peu plus de 11 milliards de francs, soit une moyenne de 35 000 francs par nouvelle voiture.

**11<sup>e</sup> RANG:** la Suisse figure au 11<sup>e</sup> rang de l'indice du développement humain, qui prend en compte les facteurs d'espérance de vie, de scolarisation, d'alphabétisme et le revenu par tête. Elle a gagné deux rangs grâce à une augmentation des revenus. Le premier rang revient à la Norvège.

**DIVORCE:** il y a eu moitié moins de divorces l'année dernière qu'en 1999. Il y a une double explication à cela: d'une part, un gonflement du nombre de divorces en 1999 avant l'introduction d'un nouveau droit en la matière, d'autre part un fléchissement des chiffres pour l'an 2000 dû à des procédures prenant davantage de temps. Ni le chiffre de 20 809 divorces pour 1999, ni celui de 10 511 pour 2000 ne sont donc véritablement représentatifs!



**OR, BRONZE, OR:** les Suisse ont brillé aux championnats du monde de course d'orientation à Tampere (Finlande). L'expatriée Vroni König-Salmi a remporté la médaille sur la courte distance, tandis que Simone Luder gagnait la médaille de bronze dans cette même discipline et le titre de championne du monde sur la distance classique.

Texte: Pierre-André Tschanz

Photos: Keystone